



## 11. Tschanteda da la suprastanza cumünela in marcaldi, ils 3.8.2016 a las 19.00 in chesa cumünela S-chanf

**Presidi:** Duri Campell

**Preschaints:** Gian Andrea Bott, Jnes Barblan, Liun Quadri

**Absaints:** Paolo Bernasconi

**Actuar:** Duri Schwenninger

---

### **Tractandas:**

1. Protocol
2. 0.211 Dumandas da fabrica
3. 6.200 Refacziun via Flin zardin fin deponia, decisiun reguard varianta
4. 1.500 Nou implaunt da tir regiunel, preschantaziun preproget e decisiun da surder la lavur da planisaziun
5. 3.400 Acquist indriz per innaiver, surdeda da furniziun
6. 7.100 Nou'ara Furnatsch, missiva per dumanda da credit a mauns da la radunanza da delegios, piglier pusiziun
7. 7.000 Attach reservuar Quedras, decisiun varianta e credit
8. 8.001 Ledscha da champagna, pasculs ed alps, revisiun totela, 2. lectüra
9. 9.999 Varia

La glista da tractandas vain appruveda sainza objecziuns.

**Protocol:** Il protocol da la tschanteda dals 20.07.2016 vain appruvo unanimamaing.

### **96 0.211 Dumanda da fabrica Fontana Dario, dumanda per renover chesa existenta**

La suprastanza piglia cugnuschentscha da la dumanda da fabrica da Dario Fontana per fer müdamaints da fabrica vi da la chesa sün parcella nr. 519 in Susauna. Zieva cuorta discussiun decida la suprastanza unanimamaing da conceder il permiss da fabrica giavüscho cun differentas pretaisas e cundiziuns.

### **97 6.200 Vias e piazze cumünelas Refacziun via Flin zardin fin deponia, decisiun reguard varianta**

La via da Flin dal traget Zardin forestel fin tar la deponia chaschuna adüna inavaunt reclamaziuns pervi da las bgeras fouras chi vegnan adüna darcho chaschunedas ziev'üna perioda da plövgia. La via in quel lö es memma gualiva e l'ova resta sün via e chaschuna ils dans. Per amegldrer la situaziun existan 3 possibilteds, nempe correger la pendenza da la via ed eriger üna nouva vetta da consüm da matierel natürel, catramer il traget u fer

la via cun materiel da recicladi da catram. Tar la varianta correctura da la pendenza es da fer quint cun cuosts d'arduond fr. 23'000.00, per la varianta cul materiel da recicladi da catram cuosts d'arduond fr. 31'000.00. La varianta da catram chaschuness cuosts bainquaunt pü ots. Cun la varianta recicladi s'ho fat bunas experienzas tal traget da via Chapella fin Nandet, quel es gnieu eret avaunt bod 20 ans. Zieva cuorta discussiun decida la suprastanza per la varianta recicladi da catram e decida unanimamaing d'inoltrer üna dumanda da fabrica BAB.

**98 1.500 Militer**

**Nouv implaunt da tir regiunel, preschantaziun preproget e decisiu da surder la lavur da planisaziun**

Zieva chi ho gieu lö ils 23.05.2016 üna tschanteda cumünaivla cun l'architect, las vschinaunchas interessedas da La Punt fin Zernez e las differentas societeds da tir e da chatscha da quellas vschinaunchas ho l'architect preparo ün preproget cun üna stima da cuosts. La suprastanza piglia cugnuschentscha da las actas preschaintas scu eir da l'offerta da l'architect per fer la lavur da planisaziun. L'I preventiv 2016 es previs ün import da fr. 100'000.00 per la lavur da planisaziun dal nouv implaunt da tir. Zieva animeda discussiun decida la suprastanza unanimamaing da surder la lavur da planisaziun a l'architect Schläpfer dad Altstätten per l'import offert da fr. 96'525.00. Il büro d'architectura Schläpfer es ün dals pochs architects spezialisos sün implaunts da tir a schaibgia in Svizra, uschè s'ho renunzcho da piglier aint otras offertas. Impü dess gnir suottamiss a las vschinaunchas interessedas üna dumanda regard lur partecipaziun finanziela vi dal nouv implaunt da tir.

**99 3.400 Sport**

**Acquist indriz per innaver, surdeda da furniziun**

Ils ultims ans es gnida la naiv pütost tard. La stagiu d'invieri passeda s'ho pudieu avrir il liftin pür in schnier e las loipas per la cuorsa La Diagonela haun stuvieu gnir fattas cun bger sforz. Taunt pels giasts scu eir pels indigens nu d'eira la situaziun allegraivla. L'I preventiv da l'an curraint es previs ün import per l'acquist d'un indriz per innaver. La suprastanza piglia cugnuschentscha d'un'offerta da la firma Technoalpin da Flüelen per ün indriz d'occassiu per l'import da fr. 63'234.00, inclus l'imposta sulla püvalur e l'installaziun. Zieva cuorta discussiun decida la suprastanza unanimamaing da surder la furniziun da l'indriz per innaver a la firma Technoalpin pel predsch offert. L'installaziun dess gnir fatta sül pascul in Briatscha, siand cha'l disturbi es minim in quel lö e'ls attachs bsögnaivels sun eir avaunt maun.

**100 7.100 Chanalisaziun/sarinera**

**Nouv'ara furnatsch, missiva per dumanda da credit a mauns da la radunanza da delegios, piglier pusziun**

Las sarineras existentes Schlarigna, Sax a Bever e Furnatsch a S-chanf sun classifiedadas per arduond 114'000 abitants. L'ova, chi vain nettageda da quellas passa fin S-chanf e vain svieda i'l chanel da las Ouvras Electricas Engiadina. Las sarineras sun gnidas fabrichedas avaunt 33 fin 45 ans, dimena nun accumplischan quellas pü las pretensiuns d'hozindi. Impè da renover quellas 3 sarineras, dess gnir fabricheda üna nouva sarinera centrela sün l'areal da l'ara Furnatsch a S-chanf. Tenor stüdis chaschunessan las trais sarineras cuosts da gestiun annuels da 1,23 millions dapü scu üna sarinera centrela. Ils cuosts totels da fabrica chi sun gnieus eruieus cun fer la lavur da planisaziun muntan a fr. 76,5 millions per la nouva sarinera. Las vschinaunchas da San Murezzan fin S-chanf haun da deliberer quist an il credit bsögnaivel. Per pudair preparer l'affer a mauns da las radunanzas cumünelas, es gnieu preparo ün sböz d'üna missiva. Aunz cu cha la radunanza da delegios da l'ara Engiadin'Ota (ARO) decida da suottametter la missiva a las radunanzas cumünelas, dessan las suprastanzas da las differentas vschinaunchas piglier pusziun in merit. La suprastanza fo üna lectüra dal sböz da la missiva e decida unananimamente cha nu do andit per remarchas.

**101 7.000 Provedimaint d'ova  
Attach reservuar Quedras, decisiun varianta**

Las praisas d'ova in val Gianduns e'l reservuar Quedras sun gnieus renovos ils ultims ans. In ün prossem pass dess gnir renovo l'attach dal reservuar Quedras, respectivmaing la lingia dal reservuar fin in vschinauncha, in Som Somvih. Impü dess gnir erret l'attach electric e l'attach da datas digitelas. L'icumbenza d'eira, d'elavurer 2 propostas, üna sü per via ed üna lung ils pros. Displaschaivelmaing es gnida suottamissa be la varianta sü per via. Per fer quella lavur s'ho trat aint offertas e la suprastanza piglia cugnueschentscha, cha'l's cuosts sun bainquaunt pü ots scu planisos. Zieva animeda discussiun decida la suprastanza da perseguiter la varianta lung ils pros per spargner ils cuosts da refacziun da la via scu eir da perseguiter la varianta culs büschens da PE.

**102 8.001 Alps e pasculs  
Ledscha da champagna, pasculs ed alps, revisiun totela, 2. lectüra**

La suprastanza cuntinua cun la lectüra da la ledscha da champagna, pasculs ed alps. Zieva animeda discussiun decida la suprastanza:

Artichel	Proposta	Decisiun
1	Stricher l'artichel	3 cunter 1 vusch da lascher l'artichel
2	Stricher l'artichel	2 cunter 2 vuschs e'l tagl da vusch dal president da lascher l'artichel
4 al 1	20 meg fin zieva la racolta, stricher fain	Unanimamaing da fer il müdamaint
5	Rimplazzer las chejas cun excremants	Unanimamaing da fer il müdamaint
6	Stricher l'artichel	3 cunter 1 vusch da lascher l'artichel
7 al 2	Rimplazzer 10 dis culs 30 november	Unanimamaing da fer il müdamaint
7 al 4	Rimplazzer immediatamaing cun temp útil	Unanimamaing da fer il müdamaint
8 al 1	Stricher da suprastanza fin actuela	Unanimamaing da stricher, causa cumpetenza da la radunanza
12	Stricher l'artichel	3 cunter 1 vusch da lascher
12 al. 2	La vschinauncha erigia saivs e'l gestiuneder mantegna quellas	Unanimamaing da formuler nou ün'agiunta chi regla la chose
14 h	Rimplazzer Val Punt'Ota cun Las Prasüras	Unanimamaing da fer il müdamaint
14 i	Agiundscher üna varianta 3 in Punt da Pro	Unanimamaing d'agiundscher la varianta 3
16 al 2	Rimplazzer "sül territori cumünel" cun illa regiun	Unanimamaing da fer il müdamaint
16 al 3	Stricher "sainz'intimaziun" e "taxa per lavur cumöna", agiundscher fin ils 31 schnier.	Unanimamaing da fer il müdamaint
17	Stricher tuot l'artichel	3 cunter 1 vusch da stricher l'artichel
18	Stricher tuot l'artichel	3 cunter 1 vusch da lascher l'artichel
18 al 1	Stricher la formulaziun "A nun exista üngün dret leghel da transferimaint da la cultivaziun u da la fitteda"	3 cunter 1 vusch da stricher l'artichel
19	Stricher tuot l'artichel	2 cunter 2 vuschs e'l tagl dal president da lascher l'artichel
20	Stricher tuot l'artichel	2 cunter 2 vuschs e'l tagl dal president da lascher l'artichel

21	Stricher tuot l'artichel	3 cunter 1 vusch da lascher
26	Resguardand la decisiun da l'artichel 16 al. 3 stricher "lavur cumöna"	Unanimamaing da stricher la formulazion "lavur cumöna"
30 al 1	Rimplazzer fr. 200.00 fin 20'000.00 cun fr. 200.00 fin 1'000.00 / rimplazzer fr. 200.00 fin 10'000.00	3 cunter 1 vusch per la varianta da rimplazzer fr 200.00 fin 20'000.00 cun fr. 200.00 fin 10'000.00
30 al 4	Stricher l'alinea	Unanimamaing da stricher l'alinea

**103 9.999 Varia**

Il president orientescha, cha'l's responsabels da las Ouvras Electricas Engiadina SA haun inoltro a l'uffizi federel ElCom üna dumanda per pudair inchascher per furnir electrizited d'ün terz als cumüns concessiunaris. Cha las vschinaunchas involvedas, Valsot, Scuol, Zernez e S-chanf haun decis d'ingascher ün giurist cumünaivel.

Il president orientescha, ch'in mardi, ils 30 avuost es planiseda la proarma radunanza cumünela.

A las 23.50 vain la tschanteda alveda.

In buna fè

L'actuar:  
*D. Schwenninger*